AMTLICHE MITTEILUNG • ZUGESTELLT DURCH POST.AT

nötsch IM GAILTAL

MITTEILUNGSBLATT DER MARKTGEMEINDE NÖTSCH IM GAILTAL | JAHRGANG NR. 52 | FOLGE 206 | JUNI 2025

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger, liebe Jugend!

Die warmen Monate laden dazu ein, unsere Gemeinde neu zu entdecken – sei es bei vielfältigen Veranstaltungen oder bei einem gemütlichen Spaziergang.

Am 1. Juni 2025 ist unser Gailtaler Bergbad Wertschach in die neue Sommersaison gestartet! Das Bergbad ist täglich von 10:00 bis 19:00 Uhr geöffnet – der Badeschluss erfolgt um 18:30 Uhr. Unser Imbisswagen hat von Dienstag bis Sonntag jeweils von 12:00 bis 18:30 Uhr geöffnet und kann auch ohne Badeeintritt besucht werden. Der Eintritt mit der Kärnten Card ist kostenlos. Wir freuen uns auf zahlreiche Besucherinnen und Besucher und hoffen auf viele sonnige und erholsame Sommertage!
Immer wieder erreichen uns Anliegen zu überhöhten Geschwindigkeiten und Lärmbelästigung im Ortsgebiet. Im Sinne eines guten Miteinanders appelliere ich an alle Verkehrsteilnehmer, sich an die Tempolimits zu halten und Rücksicht aufeinander zu nehmen. Nur gemeinsam können wir unsere Gemeinde zu einem sicheren und lebenswerten Ort für alle machen.
Es ist schön zu sehen, dass unsere örtlichen Burschenschaften und Vereine auch in diesem Sommer wieder ein abwechslungsreiches Veranstaltungsprogramm auf die Beine gestellt haben. Wir laden Sie herzlich ein, daran teilzunehmen und gemeinsam viele unvergessliche Momente zu erleben.

Ich wünsche Ihnen allen einen gelungenen Start in die Sommerferien und eine erholsame, sonnige Zeit.

Ihr Bürgermeister
Dipl.-HLFL-Ing. Alfred Altersberger

Hinweis nächste Ausgabe Mitteilungsblatt:
Das Mitteilungsblatt erscheint alle zwei Monate.
Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe ist der **18. Juli 2025**. Alle bis zu diesem Tag einlangenden Berichte werden berücksichtigt. Später einlangende Berichte erscheinen in der darauffolgenden Ausgabe.

Ordination Dr. Elisabeth Mairitsch

Die Ordination ist **von Montag, den 07. Juli 2025** bis einschließlich **13. Juli 2025** GESCHLOSSEN!
Wir sind **ab Montag, den 14. Juli** wieder für Sie da!

Die Ordination ist **von Montag, den 04. August 2025** bis einschließlich **17. August 2025 G**ESCHLOSSEN!
Wir sind **ab Montag, den 18. August** wieder für Sie da!

Vertretung alle anwesenden Ärzte
Dr. Elisabeth Mairitsch
Nötsch 77, 9611 Nötsch im Gailtal
Tel. Ordination: +43 (0) 4256 20 200
Mobil: +43 670 / 350 13 45
Mail: office@drmairitsch.at

Start Badebetrieb

Am 01.06.2025 konnte bei schönstem Wetter der Badebetrieb in unserem Bergbad Wertschach gestartet werden.
Die Marktgemeinde Nötsch im Gailtal freut sich auf euren Besuch. Mit der Kärnten Card ist der Eintritt gratis.

Impressum:
Herausgeber: Marktgemeinde Nötsch im Gailtal **Für den Inhalt verantwortlich:** Bürgermeister Dipl.-HLFL-Ing. Alfred Altersberger **Verlag, Anzeigen und Druck:** Santicum Medien GmbH, Kasmanhuberstraße 2, 9500 Villach, Tel. 04242/30795, E-Mail: office@santicum-medien.at.

Neues aus dem Gemeinderat	02	Volksschule Nötsch	10
Trinkwasseruntersuchung	04	Mittelschule Nötsch	12
Standesamt	08	Neues von der Slow-Food Gemeinschaft	15
Kindergarten	09	Veranstaltungen	22

Neues aus dem Gemeinderat

Wir dürfen nachstehend über die wesentlichen, neuen Beschlüsse der Mitglieder des Gemeinderates informieren:
Aus der 20. Sitzung des Gemeinderates vom 23.04.2025

1. Bestellung des Protokollprüfers
Protokollprüfer sind GR Pernull Roswitha und GR Pichler Birgit.

2. Bericht des Bürgermeisters
Sachverhalt:
Es erfolgt ein Bericht des Bürgermeisters zu den nachstehenden Punkten:
Terminanfrage LR Fellner zu Gebarungssituation (€ 590.000 Liquiditätsminus) und Förderprojekt Umstellung Flutlicht Kunstrasenplatz auf LED wurde gestellt.
Neuer Ortsplan und Wanderkarte
Kindergartenanmeldungen für 2025/26
Nötsch 200 – Kaminsanierung
Abschluss Studie Saaker-Bach
Wildbacherkundung 17.04.2025
Energiegemeinschaft
Gemeindefeuerwehrkommandositzung
Es werden um rund € 45.000, 106 Stück neue Einsatzgarnituren für unsere drei Feuerwehren angeschafft. Den Eigenmittelanteil von rund einem Drittel zahlt die Marktgemeinde und 2/3 werden vom Land und Kärntner Landesfeuerwehrverband gezahlt.
Carport von St. Georgen 19 geht zu Rüsthaus Bach
Erneuerung Schließanlage Rüsthaus Bach
Mitteilungsblatt April 2025
Veranstaltungen
Pensionierung Naturpark Ranger „Hansi“ Abuja

Der Bericht des Bürgermeisters wird einstimmig zur Kenntnis genommen.

3. Bericht Kontrollausschuss
Der Bericht des Obmannes des Kontrollausschusses über die 17. Sitzung des Kontrollausschusses wird zur Kenntnis genommen.

4. Rechnungsabschluss 2024
Die Verordnung inkl. textlicher Erläuterungen ist im elektronischen Amtsblatt über die Gemeindewebsite einsehbar.

Kurzbericht aus dem Kontrollausschuss:
- Positive Prüfung des Rechnungsabschluss 2024 für das Amt der Ktn. Landesregierung am 01.04.2025 und positive Rückmeldung für die Beschlussfassung des Rechnungsabschlusses durch die Landesregierung am 02.04.2025
- Im Rechnungsabschluss 2024 ist ersichtlich, dass die Vorgaben der Sparsamkeit, Zweckmäßigkeit und Gesetzmäßigkeit eingehalten wurden.
- Die Förderungen werden von Jahr zu Jahr weniger – Mahnwesen zeigen Wirkung
- Rücklagenzuführungen könnten bei einigen Betrieben vorgenommen werden.
- Positives Ergebnis im Rechnungsabschluss 2024 € 77.169,61
- Kumuliertes Ergebnis 2024 - € 594.658,86
- Laut der Sitzung des Kontrollausschusses vom 22.04.2025 kann der Rechnungsabschluss 2024 dem Gemeinderat zur Beschlussfassung vorgelegt werden

„Der Gemeinderat beschließt einstimmig den Rechnungsabschluss 2024, inklusive der beiliegenden, einen integrierenden Bestandteilt dieses Beschlusses bildenden Beilagen, der Marktgemeinde Nötsch im Gailtal gemäß § 54 Abs. 1 K-GHG.“

Gem. den Ergänzungsbeschlüssen zu den Voranschlägen 2024 und 2025 betreffend Gebarungsüberprüfungen/Kassenminus ist bereits bei LR Daniel Fellner eine Terminanfrage erfolgt. Da festgestellt wurde, dass die Gemeinde nach den Grundsätzen der Zweckmäßigkeit, Sparsamkeit, Rechtmäßigkeit und Wirtschaftlichkeit positiv arbeitet und dass das entstandene Liquiditätsminus von € 590.000 nicht selbst verursacht wurde und auch nicht selbst abgebaut werden kann, dass eine Ausgleichszahlung begehrt wird.

5. Bedarfsmeldung Rüsthaus FF Nötsch
Als erster Schritt wird einstimmig für das neue TLFA 3000 im Nord-West-Bereich beim bestehenden Rüsthaus ein provisorischer Unterstand für die Fahrzeuge errichtet.
Gem. Seite 8 aus dem vom Land Kärnten für kommunales Bauen – Feuerwehren, herausgegebenen Leitfaden für die Errichtung von Rüsthäusern der Kärntner Feuerwehr, wird einstimmig aufgrund der Bedarfsmeldung der FF Nötsch ein Besprechungstermin mit der Abt. 3 und dem Kärntner Landesfeuerwehrverband zur Klärung der Rahmenbedingungen (Kostenrahmen/Finanzierungsrahmen/Terminrahmen) vereinbart.

6. Bericht Jagd – Wildnachweisungen 23/24 und Abschlusspläne 25/26
„Der Bericht des Vorsitzenden zur Sitzung der Jagdverwaltungsbeiräte vom 11. März 2025 wird einstimmig zur Kenntnis genommen.“

7. Museum des Nötscher Malerkreises – Fördervereinbarung
Der beiliegenden einen integrierenden Fördervereinbarung mit dem Nötscher Museum mit jährlich € 15.000 für den Zeitraum 2025 bis 2027 wird einstimmig die Zustimmung erteilt.

8. Alte Schule – Neuer Geist / Mahringerhaus – LEADER und ORE-Projekte – Erweiterung Investitions- und Finanzierungsplan
Das LEADER-Vorhaben „Alte Schule – Neuer Geist / Mahringerhaus“ in 9612 St. Georgen 19 mit Gesamtkosten von € 94.291,33 und einer Förderung von € 70.718,50, jeweils Brutto, über die Errichtung eines Multifunktionsraumes mit Küche im OG und Sitz-Tischgelegenheiten im Außenbereich wird einstimmig zum Beschluss erhoben.

Das ORE-Vorhaben „Alte Schule – Neuer Geist / Mahringerhaus“ in 9612 St. Georgen 19 mit Gesamtkosten von € 121.050,00 und einer Förderung von € 60.5252 (50 %) sowie der Möglichkeit eines Bonuses von € 12.105,00, jeweils Brutto über die Errichtung von Spiel-/Bewegungsgeräten, einer Laube, einer Pergola mit Holzturm, Sanierung Traby Brunnen, kiesgebundenen Bewegungsbereich und eines Stromverteilers wird einstimmig zum Beschluss erhoben.

Der am 24.04.2024 beschlossene Investitions- und Finanzierungsplan über die Umbauarbeiten beim Objekt 9612 St. Georgen 19 wird einstimmig dahingehend erweitert, dass sich die Gesamtkosten auf € 1.233.470 belaufen. Die Mehrkosten werden über LEADER-Fördermittel mit € 70.720, ORE-Fördermittel € 72.630 und Mittel des Mietshauses 9612 St. Georgen 19 mit € 90.120 ausfinanziert.

9. ATUS Nötsch – BVH Errichtung Container mit Überdachung

Dem Bauantrag des ATUS Nötsch über die Errichtung von 2 überdachten Containern (Außenmaß 7 x 10,8 m), gem. den Einreichunterlagen des Planungsbüros Urban, auf dem Grst. Nr. 2131, KG 75437 wird als Grundeigentümer einstimmig die Zustimmung erteilt.

10. Teilumstellung der öffentlichen Beleuchtung auf LED – KPC-Förderung

Die Gemeinde beschließt einstimmig die Umstellung von 55 Lichtpunkten auf LED und die Abwicklung über das Förderprogramm der KPC. Die Gesamtkosten, einschließlich Arbeitskosten, belaufen sich auf rund 32.000,00 EUR.

11. VS Nötsch – Verleihung Gemeindewappen

Der Verleihung des Gemeindewappens gem. § 17 K-AGO an den Schulleiter der VS Nötsch für die Verwendung beim Schulstempel, um die Zeugnisse abzustempeln, wird einstimmig zugestimmt.

12. St. Georgen 19 – Mietverträge

Es wird einstimmig beschlossen, dass aufgrund der Investitionen die Mietverträge angepasst werden.

13. Bergbad Wertschach - Instandhaltungsmaßnahmen 2025

Die Instandhaltungsmaßnahmen für die Duschen, die Fließen im Außenbereich, die Dosieranlage sowie die Wartungs- und Revisionsarbeiten mit rund € 40.000 werden einstimmig zum Beschluss erhoben.

Die Preise sollen gem. dem Einkauf und dem vom Gemeinderat am 27.04.2023 beschlossenen Kalkulationsfaktor über die laufende Verwaltung festgelegt werden.

14. Geminfo.app – Touchscreen Infoterminal – Digitale Amtstafel

Die Gemeinde beschließt die Einrichtung der **Gem-InfoApp**, welche die Gemeinde-App sowie den Gemeinde-Onlinekalender umfasst. Die einmaligen Kosten von **598,00 EUR** sowie die laufenden monatlichen Kosten von **16,80 EUR werden zum Beschluss erhoben**. Die Installation einer **digitalen Amtstafel** vor dem Gemeindeamt mit einmaligen Kosten von € 1.300,00 wird einstimmig zum Beschluss erhoben.

15. Antrag Err. Terrasse auf Teilflächen öffentl. Gut, Gst. Nr. 1929/1, KG 75437 Saak – Nötsch

Die Zustimmung für die Nutzung von Teilflächen des öffentlichen Guts auf dem Gst. Nr.: 1929/1, KG 75437 im Ausmaß von ca. 20 m² wird einstimmig unter folgenden Bedingungen gewährt. Es ist ein Abstand von ca. einem halben Meter oder 20 cm zur weißen Randlinie sowie zu den Versorgungslinien einzuhalten. Der Teilbereich der Straße darf für eine mobile Terrassenbenutzung genutzt werden. Es ist jedoch ausdrücklich untersagt, bauliche Änderungen an der Fläche, sprich keinen Asphaltabtrag, vorzunehmen. Es wird jährlich ein Straßenbenützungsbescheid erstellt, der die Nutzung für das jeweilige Jahr regelt.

16. Angebot RANFILM „TV-Doku Sprache der Berge“

Aufgrund des Erfolgs der Serie „Österreichs Bergdörfer“ und der positiven Resonanz vergangener Dokumentationen wurde RANFILM im Auftrag des ORF mit der Produktion einer neuen Dokureihe beauftragt. Diese wird im Jahr 2026 zur Hauptsendezeit um 20:15 Uhr ausgestrahlt. Eine 45-minütige Folge der neuen Staffel widmet sich Kärnten!

Zum Inhalt der Serie:

„Die Sprache der Berge“ ist ein filmischer Streifzug durch die verschiedenen Dialekte und Mundarten der Alpen und Berggebiete und erzählt die Geschichten von Menschen, die ihre Traditionen bewahren, Brücken schlagen und mit ihren Erlebnissen die Seele der Region zum Leben erwecken.
Die Serie stellt die Vielfalt der Dialekte und der Menschen dahinter in den Vordergrund – von Bauern und Handwerkern bis hin zu Musikern und Künstlern und weiteren modernen Stimmen. Dabei geht es nicht nur um Sprache, sondern auch um die Identität und das Zusammengehörigkeitsgefühl der einzelnen Regionen.

Die **Marktgemeinde Nötsch im Gailtal** bietet aus unserer Sicht all das, was sich das TV-Publikum für diese Serie erwartet, und wäre als eines von insgesamt 4-5 Motiven in einer Folge geplant.

Die Zustimmung mit zwei Teilzahlungen von je € 2.500 in den Jahren 2025 und 2026 wird erteilt.

Stimmenmehrheit dafür
(GR Trink und GR Ing. Roth dagegen)

17. Selbständige Anträge

Diese werden in der Sitzung eingebracht und dann vom Vorsitzenden zugeteilt.

• Finanz-, Bildungs-, Kultur- und Bauausschuss

Selbständiger Antrag GRÜNE – Interkommunale Ausschreibung für Wasserversorgung

Die nachstehenden Punkte werden im nicht öffentlichen Teil der Sitzung behandelt.

18. Personalangelegenheiten
19. Konzept Weiterentwicklung KFZ Schnabl – Nötsch
20. Erwerb von Grst.Nr. 159, 160 u. 162, KG 75437
21. Grunderwerb Flächen Quelle Emmersdorf

Wir hoffen, Ihnen mit diesen Kurzinformationen zu den Beschlüssen des Gemeinderats einen Überblick gegeben zu haben. Nähere Informationen erhalten Sie am Gemeindeamt oder auf unserer Website www.noetsch.at.

Trinkwasseruntersuchung

Jährliche Informationspflicht der Parameter und Untersuchungshäufigkeit gegenüber den Abnehmern über die Untersuchungsergebnisse gem. §6 Trinkwasser Verordnung

Das Trinkwasser wurde 2025 gem. den gesetzlichen Anforderungen der Trinkwasserverordnung Teil A Z 2.3. untersucht.
Werte der chemischen Untersuchung:

	HB Schwarzbrunn (Nötsch)	HB Semering (Semering bis Nötscherhügel + Emmersdorf)	HB Wertschach (Semering bis Nötscherhügel + Emmersdorf)	Einheit
Datum der Überprüfung	**10.03. 2025**	**10.03. 2025**	**10.03.2025**	
Leitfähigkeit	247	249	252	µS/cm
Karbonathärte	6,9	5,9	5,5	dH°
TOC	0,60	< 0,5	<0,5	mg/l
Ammonium	< 0,0052	< 0,0064	<0,0052	Mg/l
Calcium gelöst	36	37	37	Mg/l
Chlorid	<1	<1	<1	mg/l
Eisen gesamt	< 2	[..] 2	[..] 2	µg/l
Kalium	<1	<1	<1	mg/l
Magnesium	10,9	7,5	6,8	mg/l
Mangan gesamt	[..] 0	[..] 0	[..] 0	µg/l
Natrium gelöst	<1	3,7	4,9	mg/l
Nitrat	<5,0	<0,5	<5,0	mg/l
Nitrit	[..] 0,003	[..] 0,003	[..] 0,003	mg{l
Sulfat	4,4	20,6	28,2	mg/l
Gesamthärte (DH)	7,6	7	6,8	dH°
PH	8	7,8	7,5	dH°

Wasserstufe I weich	Wasserstufe III mittel	Wasserstufe III Hart
0° - 10°	**10,1 - 16°**	über 16° dH

Aufgrund der Messtoleranz bei den einzelnen Analysen kann es zu leichten Schwankungen bei den Parameterwerten kommen.

Bakteriologische Beprobungen *erfolgten am 10.03.2025 an den behördlichen festgelegten Stellen:*

- Volksschule Nötsch
- Hochbehälter Siedlung, Schwarzbrunn, Semering, Wertschach
- Gasthof Tarmann Wertschach
- Bauhof Nötsch

Alle Werte entsprechen den gesetzlichen Anforderungen.
2025 erfolgte zusätzlich eine Untersuchung der gesamten Wasserverordnung gem. §134 WRG (gesetzliche Forderung alle 5 Jahre). Bericht kann auf Wunsch nach Absprache eingesehen werden.

Erneuerung Bodenmarkierungen

Im Gemeindegebiet wurden die Bodenmarkierungen, wie z.B. Schutzwege, Gehwege, Stopp-/Haltelinien und Randlinien erneuert. Kostenpunkt € 12.000. Vorab der Arbeiten muss für eine bessere Haltbarkeit die Fläche frei von Verschmutzungen sein und es ist eine Bodentemperatur von mind. 5° Grad sowie eine relative Luftfeuchtigkeit von max. 85 % erforderlich. Für Markierungen im Freien von November bis März wird keine Gewährleistung für die Haltbarkeit übernommen.

Große Erfolge von Josef Schwenner

Bei den 31. Mostbarkeiten in St. Paul feierte Josef Schwenner aus St. Georgen im Gailtal große Erfolge. Er wurde mit dem Landessieg und einer Goldmedaille für seinen selbst gebrannten Zirbenbrand ausgezeichnet. Ebenfalls vergoldet wurde sein fassgelagerter Zwetschkenbrand.
Mit Silber wurde er für folgende Produkte prämiert: Himbeerbrand, Birnenbrand von der Champagnerbirne, Obstler, Zwetschkenbrand und Himbeerlikör.
Für seinen Waldbeerlikör erhielt er außerdem noch Bronze.

VILLACHER Saubermacher
Sie möchten entsorgen?
Behälter & Container mieten
Ob Entrümpelung, Hausbau, Renovierungs- oder Sanierungsarbeiten – jetzt Behälter und Baustellen-Container nach Wunsch bestellen.
Kundenservice VILLACHER Saubermacher
Drauwinkelstraße 2 I 9500 Villach
Mo–Do: 7:30–16:30 Uhr, Fr. 7:30–15:00 Uhr

Lärmerregung im Wohngebiet

Nachdem immer wieder Beschwerden über Lärmerregung durch Rasen mähen, Holz schneiden oder andere geräuschvolle Tätigkeiten vorgebracht werden, darf im Folgenden ein Auszug aus dem Kärntner Landes-Sicherheitsgesetz, K-LsiG, LGBl.Nr. 85/2013, zur Kenntnis gebracht werden:

„§ 2 Lärmerregung
(1) Wer ungebührlicherweise störenden Lärm erregt, begeht eine Verwaltungsübertretung.
(2) Unter störendem Lärm sind die wegen ihrer Lautstärke für das menschliche Empfindungsvermögen unangenehm in Erscheinung tretenden Geräusche zu verstehen.
(3) Lärm wird dann ungebührlicherweise erregt, wenn das Tun oder Unterlassen, das zur Erregung des Lärms führt, jene Rücksichten vermissen lässt, die im Zusammenleben mit anderen Menschen verlangt werden müssen."

Nicht nur während der gesetzlichen Ruhezeiten, sondern auch tagsüber darf kein **störender Lärm in ungebührlicher Weise** erregt werden. Als gesetzliche Ruhezeiten gelten üblicherweise: die Zeit zwischen 22.00 Uhr und 06.00 Uhr, zwischen 12.00 Uhr und 14.00 Uhr, samstags ab 17 Uhr und sonn- und feiertags ganztägig.

Die Nichteinhaltung stellt eine Verwaltungsübertretung dar und wird von der zuständigen Bezirksverwaltungsbehörde bearbeitet.

Ruhe bringt Erholung und Lebensqualität und ist uns daher ein großes Anliegen. Gerade in unserer hektischen Zeit sehnen sich die Menschen nach Ruhe und Erholung – speziell an den Wochenenden und an Sonn- und Feiertagen.

GARTEN MAREINER
Gartengestaltung & Baumarbeiten

NEU IM BEZIRK VILLACH
+43(0)664 109 59 69
kontakt@garten-mareiner.at
www.garten-mareiner.at

Ihr Profi für
-Gartengestaltung
-Baumpflege
-Obstbaumschnitt
-Baumkontrolle auf Sturmsicherheit
-Wurzelstockfräsen
-Baumabtragungen

Hinweis zu Anlagen sowie Bepflanzungen an der Straße

Wesentliche gesetzliche Grundlagen für Anlagen und Bepflanzungen an der Straße bilden die Bebauungspläne der Marktgemeinde Nötsch im Gailtal, die Straßenverkehrsordnung und das Kärntner Straßengesetz 2017.

Bei der **Herstellung von Einfriedungen, Sockelmauerwerk** und **Stützmauern** sind im **Ortsgebiet** die in den Bebauungsplänen enthaltenen Abstandsvorschriften einzuhalten. Sind keine Abstandsvorschriften festgelegt, darf die Entfernung von einem Meter zum Straßenrand nicht unterschritten werden. **Außerhalb der Ortsgebiete** ist eine Entfernung von mindestens vier Metern vom Straßenrand einzuhalten.

Die **Anpflanzung von Bäumen, Sträuchern und Hecken** an öffentlichen Straßen ist nur in einer Entfernung von 4 m vom Straßenrand gestattet; diese kann mit Zustimmung der Straßenverwaltung verringert werden; die Zustimmung ist zu erteilen, wenn Interessen der Sicherheit, des Verkehrs oder der künftigen Verkehrsentwicklung nicht beeinträchtigt werden. Hecken dürfen die Straße um nicht mehr als 1 m überragen und müssen so beschaffen sein, dass der Luftdurchzug durch sie nicht behindert wird. Bäume, Sträucher, Hecken und Wurzeln, die in eine öffentliche Straße hineinragen oder sich im Straßenkörper ausdehnen, sind vom Grundeigentümer entsprechend auszuästen, zu beschneiden oder ganz zu beseitigen.

Die Erteilung der Bewilligung kann nicht erteilt werden, wenn eine Beeinträchtigung, der Sicherheit, Leichtigkeit und Flüssigkeit des Verkehrs vorliegt und die Gegenstände seitlich der Fahrbahn den Fußgängerverkehr auf Gehsteigen oder Straßenbanketten behindern und nicht mindestens 60 cm von der Fahrbahn entfernt sind.

Gemäß § 83 lit. d, STVO 1960, idgF sowie dem Lichtraumprofil aus der RVS 03.03.81 dürfen im Lichtraumprofil der ländlichen Straßen **nur vom Straßenerhalter** vertikale Leiteinrichtungen (Leitpflöcke, Leitschienen, u.dgl.) entlang der Straße aufgestellt werden.

Es wird ersucht, vorab von Maßnahmen entlang der Straße mit der hies. Behörde, der Marktgemeinde Nötsch im Gailtal, in Kontakt zu treten.

Der Bürgermeister: Dipl.-HLFL-Ing. Alfred Altersberger
E-Mail: noetsch@ktn.gde.at, Telf.Nr. 04256/2145

Wasserrohrbruch

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger,
ein Wasserrohrbruch ist ein **unerwartetes Ereignis, das jederzeit auftreten kann** und schnelles, koordiniertes Handeln erfordert. Um Ihnen einen Einblick in den Ablauf zu geben und Verständnis für mögliche Einschränkungen aufzubringen, möchten wir Sie hiermit über die einzelnen Schritte bei einem Wasserrohrbruch informieren:

1. Meldung und Ersteinschränkung
Ein Rohrbruch wird meist durch eine auffällige Wasserversammlung, Druckabfall oder durch Mitteilungen aus der Bevölkerung bemerkt. Sobald die Störung gemeldet wird – entweder durch Anwohner, Mitarbeiter oder über automatische Überwachungssysteme – wird der Wasserwart sofort informiert.

2. Lokalisierung der Schadstelle
Nach Eingang der Meldung wird umgehend eine Begehung vorgenommen, um den genauen Ort des Rohrbruchs festzustellen. Oft ist dies anhand von austretendem Wasser auf der Straße oder in privaten Gärten ersichtlich. Mit speziellen Ortungsgeräten kann die Leckstelle auch unterirdisch exakt lokalisiert werden.

3. Absperrung und Sicherung
Zur Vermeidung von weiteren Schäden wird das betroffene Leitungsstück so schnell wie möglich vom Versorgungsnetz getrennt. **Das bedeutet, dass in der betroffenen Zone vorübergehend das Wasser abgestellt werden muss.** Zeitgleich wird der Bereich gesichert – insbesondere bei Straßenschäden oder offenen Gräben.

4. Reparaturarbeiten/Asphaltschneiden
Nach der Absperrung beginnen die eigentlichen Reparaturarbeiten (Asphaltschneiden … usw.). **Je nach Lage und Größe der beschädigten Leitung kann dies einige Stunden bis zu einem ganzen Tag in Anspruch nehmen.**

5. Wiederinbetriebnahme
Nach Abschluss der Arbeiten wird die Leitung gründlich gespült, um mögliche Verunreinigungen auszuschließen. Erst danach wird die Wasserversorgung wieder freigegeben. In manchen Fällen kann es zu Verfärbungen oder Luft in den Leitungen kommen – dies ist unbedenklich und verschwindet nach kurzem Ablaufen lassen des Wassers.

6. Nacharbeiten
Material auffüllen, Material austauschen, Abtransport vom Material, Material nachsitzen lassen, einsähen bzw. asphaltieren.

7. Information an die Bevölkerung
Bei größeren Ausfällen informieren wir Sie über das Gemeindeblatt, Aushänge, Geko-Bürgerservice APP oder die Gemeindehomepage. Bei geplanten Arbeiten erfolgt die Benachrichtigung im Voraus. In Notfällen bitten wir um Verständnis, dass die Information teilweise im Nachhinein erfolgen kann.

Ihr Beitrag
Sollten Sie einen plötzlichen Druckabfall, Wasser auf der Straße oder ungewöhnliche Geräusche in den Leitungen bemerken, zögern Sie bitte nicht, uns sofort zu verständigen. Ihre Mithilfe ermöglicht eine schnelle Reaktion und begrenzt Folgeschäden.

Vielen Dank für Ihr Verständnis und Ihre Unterstützung.
Die Marktgemeinde Nötsch im Gailtal
Ihr Wassermeister

Stromkosten senken und nachhaltige Energie fördern

Raiffeisenbank Region Villach

Das Konzept der Energie-Genossenschaft vernetzt regionale Stromerzeuger mit regionalen Verbrauchern. Somit können Haushalte, Gemeinden oder auch Klein- und Mittelbetriebe ihren Strombedarf direkt aus einer nachhaltigen Energieanlage in ihrer Nähe beziehen.

Als Mitglied einer Energie-Genossenschaft profitiert man in erster Linie von 28 % weniger Netzkosten und auch bisher ausgesetzte Abgaben wie Elektrizitätsabgabe und Öko-Förderbeitrag fallen weg. Zudem können Stromerzeuger:innen, wie Photovoltaik-Besitzer:innen, bessere Einspeistarife angeboten werden. Jede Mitgliedschaft trägt auch aktiv zur Energiewende bei und die regionale Wertschöpfung wird gefördert.

Die Raiffeisenbank Region Villach hat bereits acht Energie-Genossenschaften für Villach & Villach Land initiiert:

- Villach Nord
- Villach Seebach
- Villach Süd
- Villach Zentrum
- Villach-Dobratsch
- Fürnitz-Finkenstein
- Arnoldstein
- Unteres Gailtal

Mehr Infos und die Möglichkeit zur Registrierung gibt es auf raiffeisen.at/egeno

ANZEIGE

Buttrio zu Gast in Nötsch i. G.

Ein starkes Zeichen der Zusammenarbeit
Eine Delegation aus Buttrio besuchte kürzlich die Partnergemeinde Nötsch im Gailtal. Der Austausch zwischen Schülern, Lehrkräften und kommunalen Vertretern zeigte, wie europäische Zusammenarbeit im Kleinen funktioniert.

Ein lebendiger Brückenschlag
Im Rahmen des bestehenden Gemeindepartnerschaftsprojekts reiste eine Delegation der Gemeinde Buttrio in die österreichische Partnergemeinde Nötsch im Gailtal. Ziel des Besuchs war es, den Austausch zwischen Schülern der dritten Klasse der Sekundarschule, begleitet von den Lehrkräften Feltre und Nazzi, sowie Vertreter beider Verwaltungen aktiv zu fördern und weiter auszubauen.

Schule als Ort der Begegnung
Der Besuch begann mit einem Treffen in der Nötscher Schule. Die Stadträtin Alionte, der Fraktionsvorsitzende Brusini und der Gemeinderat Korreshi tauschten sich mit den Schülern aus und nutzten die Gelegenheit, das Schulgebäude zu besichtigen und die Lehrkräfte vor Ort kennenzulernen. Im Anschluss an den Schulbesuch fand ein Treffen mit dem Vizebürgermeister von Nötsch i. G., Sebastian Mack, sowie dem Amtsleiter Philip Millonig statt. In einem offenen und konstruktiven Dialog wurden Ideen und Visionen für eine zukünftige Zusammenarbeit auf der Verwaltungsebene erörtert.

Kommunale Impulse für die Zukunft
Die Delegation setzte ihren Besuch mit einer Besichtigung der ehemaligen Schule in St. Georgen fort, ein Gebäude, das künftig als Standort für die Freiwillige Feuerwehr und Vereine dienen soll. Ebenfalls auf dem Programm stand ein Besuch der Schwimmanlagen. Ein besonderer Höhepunkt war der Abschluss im Lichtenhof, einem familiengeführten Gartenbaubetrieb, der sich auf nachhaltige und biologische Landwirtschaft spezialisiert hat. Dort wurden die Gäste herzlich empfangen, erhielten lokale Jungpflanzen und durften die regionale Spezialität verkosten. Mit gegenseitigem Respekt, Offenheit und der Bereitschaft zur Zusammenarbeit blicken beide Gemeinden mit Zuversicht in eine gemeinsame Zukunft.

Geburten

Den in diesem Quartal geborenen Kindern und ihren Familien wünschen wir alles Gute, viel Gesundheit, Freude und unzählige schöne Stunden.

Sophie Puchreiter,
Eltern: Christopher und Bianca Puchreiter, Kreublach

Marie Egger,
Eltern: Lukas Kleber und Melanie Egger, Labientschach

Eheschließungen

Probst Bernhard und **Gabriele Janschitz**, Saak

Abfall- und Klimaschutzberatung

Am 15.05.2025 machte die Abfall- und Klimaschutzberatung on Tour von Frau Sandra Disho vom Abfallwirtschaftsverband Villach und Herrn Lukas Molzbichler von der KEM Dreiländereck beim ASZ in Nötsch im Gailtal Halt. Interessierte Bürgerinnen und Bürger erhielten die aktuellsten Informationen aus erster Hand. Beim Thema Abfallwirtschaft interessierte vor allem das Thema gelbe Tonne bzw. gelber Sack. Zum Thema Energie- und Klimaschutz waren vordergründig die Themen Förderungen und Sanierung für die Bürger und Bürgerinnen von Interesse. Neben den spannenden Gesprächen gab es obendrein auch ein paar sinnvolle Goodies wie Einkaufstaschen und Infobroschüren.

Kindergarten

Ein herzliches Dankeschön an unseren Herrn Bürgermeister Dipl.-HLFL-Ing. Alfred Altersberger für das Überbringen der Kinderschutzbox mit dem Titel „Mit mir nicht“.

Bei den Vorbereitungen für unsere diesjährige Osterjause waren die Kinder mit viel Eifer und Spaß dabei.

Einen Tag vor den Osterferien überraschte uns der Osterhase im Kindergarten und versteckte für jedes Kind ein Osternest.

1) 5 Jahre Garantie oder 100.000 km Laufleistung, je nachdem, was früher eintritt. 2) Unverbindl. empf., nicht kart. Richtpreis inkl. MwSt. und NoVA. Im Angebotspreis bereits berücksichtigt: € 1.500,- Finanzierungs- und € 500,- Versicherungsbonus bei Finanzierung und Abschluss einer KASKO über die Porsche Bank Versicherung, € 1.000,- Servicebonus bei Finanzierung und Abschluss eines Service- oder Wartungsproduktes über die Porsche Bank. Für Privatkunden, Mindestlaufzeit 36 Monate, Mindest-Nettokredit 50 % vom Kaufpreis, gültig bis 30.06.2025 (Antrags-/Kaufvertragsdatum). Boni sind unverbindl., nicht kart. Nachlässe inkl. USt. und NoVA. Verbrauch: 0,4-6,7 l/100 km. CO_2-Emission: 8-155 g/km. Symbolfoto. Stand 04/2025.

drive Wiegele
BEWEGT SEIT 1886

9500 Villach
Handwerksstraße 20
Tel. +43 4242 34502-0
www.wiegele.at

MAG. ELVIRA TRAAR
öffentliche Notarin

Mag. Elvira Traar · öffentliche Notarin
9601 Arnoldstein · Gemeindeplatz 4/I/3
Tel. +43 4255 2443 · Fax +43 4255 2443-4
elvira.traar@notar.at · www.notariat-arnoldstein.at

Volksschule Nötsch im Gailtal

Frühling in der Volksschule

Unsere liebe Angelika ist stets bereit, den Kindern der VS Nötsch mit ihrem Wissen und Können zu unterstützen. Sie half nicht nur beim Bepflanzen der Hochbeete, sondern zeigte auch, wie verschiedene Kräuter und Pflanzen zur Zubereitung gesunder Jausenbrote verwendet werden können. Ein herzliches Dankeschön an Herrn Plamenig vom Lions Club für die großzügige Spende der Erde für die Hochbeete.

Zum Muttertag hatten die 3. und 4. Klassen etwas Besonderes vor: Gemeinsam mit Angelika durften sie ein eigenes, leckeres Roggen Biobrot zubereiten, das anschließend in der Wiegele-Mühle gebacken wurde. Pünktlich zum Muttertag konnten die Kinder so ihre lieben Mamas mit den Köstlichkeiten verwöhnen.
Wir schätzen die gute Zusammenarbeit und Angelikas Bereitschaft. Wir sind froh, eine so tolle Expertin an unserer Seite zu wissen, die uns allen so wichtige Themen ins Bewusstsein ruft. Danke! Vielen herzlichen Dank auch an die Bäckerei Wiegele.

Miniranger im Einsatz für die Umwelt
Die dritten Klassen nahmen im Rahmen ihrer Miniranger-Ausbildung im Naturpark Dobratsch an einem spannenden Umweltprojekt teil. Gemeinsam sammelten die Kinder Müll in der Natur und waren überrascht, wie viel Abfall – von Plastikflaschen über Glas bis hin zu Papier – sie fanden. Im Anschluss bauten sie eine Verrottungsanlage. In dieser vergruben sie verschiedene Müllarten, um zu beobachten, wie schnell oder langsam sich die Materialien zersetzen. In einem Jahr wird nachgesehen, was davon noch übrig ist. Das Projekt machte den Kindern deutlich, wie wichtig Umweltschutz ist – und wie lange Müll in der Natur bestehen bleibt.

Warmbad 4 Klasse Verkehrsgarten
Die Kinder der 4. Klassen besuchten in Villach beim ÖAMTC einen Radworkshop zur Vorbereitung auf die Fahrradprüfung.

Radfahrprüfung in den 4. Klassen
Anfang Mai nahmen die Kinder der vierten Klasse an der praktischen Radfahrprüfung teil. Die Polizei und einige Eltern achteten am Straßenrand auf das richtige Verhalten der Kinder im Straßenverkehr. Die Freude war groß, als verkündet wurde, dass alle die Prüfung geschafft haben.

Till Eulenspiegel begeistert die Kinder
Ein besonderer Vormittag erwartete unsere Schülerinnen und Schüler, als die Kinder der MS Nötsch zu Besuch kamen und das Theaterstück Till Eulenspiegel aufführten. Mit viel Humor, Kreativität und schauspielerischem Talent brachten sie die Streiche des bekannten Schelms auf die Bühne und sorgten für große Begeisterung im Publikum. Die Aufführung war nicht nur unterhaltsam, sondern zeigte auch, wie spannend Literatur sein kann, wenn sie lebendig erzählt wird. Ein herzliches Dankeschön an die MS Nötsch für dieses gelungene Theatererlebnis.

Miniranger-Ausbildung 4. Klasse
Naturschutz sowie Achten auf den ökologischen Fußabdruck sind das Thema für den Ausgang der vierten Klassen mit dem Naturparkranger. Danach gibt es ein Quiz zu diesen Themenbereichen, das hoffentlich alle erfolgreich absolvieren werden. Im Juni werden dann die Zertifikate für unsere Miniranger feierlich übergeben. Hier am Foto kühlen sich die Kinder beim Nötschbach ab und beenden damit den Lehrausgang.

Kindersicherheitsolympiade 2025
In diesem Schuljahr führte der Kärntner Zivilschutzverband mit der AUVA und der Bildungsdirektion Kärnten wieder eine Sicherheitsolympiade für die Volksschülerinnen und Volksschüler durch. Heuer fand der Wettbewerb in Ferndorf am Sportplatz statt. Die Kinder der 4. Klasse bereiteten sich gut für den Wettbewerb vor, und konnten den sehr guten sechsten Platz erreichen. Danke an die Freiwillige Feuerwehr Nötsch fürs Ausleihen der Kübelspritze. Die gute Jause spendete uns Gemeinderat Michael Rohr. Vielen Dank!
Die Teilnahme an der Sicherheitsolympiade war ein großartiges Erlebnis, an das die Kinder noch lange zurückdenken werden.

Musikschule Dreiländereck

„Vorspielstunden an der Musikschule Dreiländereck“.
Die Musikschule Dreiländereck organisiert auch unterm Jahr Kurzkonzerte, sogenannte Vorspielabende. Solche kleinen Auftritte sind nicht nur eine Möglichkeit für Schüler:innen, das Gelernte zu zeigen, sondern auch eine wichtige Erfahrung, um Bühnenluft zu schnuppern und Selbstvertrauen zu entwickeln.
Es ist immer wieder schön zu sehen, wie talentierte junge Musiker:innen ihr Handwerk präsentieren.

AVISO Kurzkonzerte - Vorspielabende im Monat Juni

Datum	Konzert	Klasse	Ort
18.06.2025, um 18 Uhr	„Die Tastenbande“	Akkordeon Rudi Katholnig	Musikschule Feistritz/Gail
24.06.2025, um 18.30 Uhr	„Piano solo“	Klavier Attila Salbrechter	Musikschule Feistritz/Gail
25.06.2025, um 18 Uhr	„Sommerklänge“	Gitarre, Trompete Christoph Soyer & Petar Hegeduš	Musikschule Arnoldstein
25.06.2025, um 08.30 Uhr	„Offene Stunde für 4-6 jährige“	Elementares Musizieren Julia Plozner	Musikschule Feistritz an der Gail
25.06.2025, um 14.30 Uhr	„Offene Stunde für 4-6 jährige“	Elementares Musizieren Gerhard Jäger	Musikschule Finkenstein
25.06.2025	„Offene Stunde für 4-6 jährige“	Elementares Musizieren Bettina Kreuzer	Musikschule Arnoldstein

Angebote und Anmeldung
Angebote: Akkordeon, Gitarre, Chor, E-Gitarre, Hackbrett, Klarinette, Saxofon, Trompete, Klavier, Querflöte, Blockflöte, Schlagwerk, Violine, Violoncello, Tiefes Blech, Gesang, EM (elementares Musizieren), Gruppenstimmbildung

Kostenlose Zusatzangebote, wenn ein Hauptfach besucht wird: Musikalisches 1x1, Musikkunde 1, Musikkunde 2, EM (Elementares Musizieren), Projektorchester, Band, verschiedene Ensembles, Chorwerkstatt

Singst du gerne, dann schau bei uns im Chor vorbei – Einstieg jederzeit möglich!
Dienstag 15 Uhr Musikschule Finkenstein, Dienstag 17 Uhr Musikschule Arnoldstein, Mittwoch 15 Uhr Musikschule Feistritz an der Gail

Onlineanmeldungen sind bei uns jederzeit unter www.musikschule.ktn.gv.at oder direkt per E-Mail dreilaendereck@musikschule.at möglich.

Für **telefonische Auskünfte** steht Ihnen unsere Direktorin Frau Julia Plozner unter 0664/4495692 sowie Dir. Stv. Silke Sablatnig 0650/3491817 zur Verfügung.

Mittelschule Nötsch

Vorlesetag

In den 2. Klassen stand der Vorlesetag im Zeichen des berühmten Narren Till Eulenspiegel und seinen lustigen Streichen. Am 28. März boten zunächst die Kinder eine sehr lebendige und engagierte szenarische Darstellung von drei selbstgeschriebenen Eulenspiegelgeschichten an. Die Elternvertreter:innen Sandra Hinteregger und Daniela Wallner wurden in die Klasse eingeladen, um ihre selbstverfassten Schelmengeschichten vorzutragen. Den gelungenen Abschluss bildeten ein Literaturquiz und ein Kreativwettbewerb, über Lügen- und Schelmengeschichten sowie Kreativität, unter Mitwirkung der Eltern. Die folgenden Wochen nutzten die Kinder der Theatergruppe, um mit ihrem Eulenspiegel-Programm auf Tour zu gehen und in der VS Nötsch, im SeneCura Pflegezentrum Arnoldstein sowie im AVS Pflegeheim St. Stefan ein begeistertes Publikum zu unterhalten. Die MS Nötsch bedankt sich für die herzliche Aufnahme, die großzügige Bewirtung und die Chance, den Schüler:innen durch die generationenübergreifende Begegnung wertvolle Erfahrungen zu ermöglichen.

Flurreinigung

Die Schülerinnen und Schüler der 4. Klassen konnten neben der Flurreinigung am 2. Mai 2025 im Rahmen unseres Ökologtages das Altstoffsammelzentrum in der Gemeinde Nötsch besichtigen. Begrüßt wurden wir vom Herrn Bürgermeister Dipl.-Ing. Altersberger und vom Amtsleiter Mag. Millonig. Sie berichteten über die Notwendigkeit dieses Sammelzentrums. Anschließend folgte eine Führung von den beiden Mitarbeitern Herrn Assinger und Herrn Treul, die für alle sehr aufschlussreich war. Es wurden dabei auch viele Fragen beantwortet. Zum Abschluss gab es ein Getränke und eine Jause der Marktgemeinde Nötsch i.G.

Partnerschaft

Die Schüler:innen, die am Italienisch-Unterricht teilnehmen, besuchten im Mai die Partnerstädte Pradamano und Buttrio. Freundlich empfangen wurden die Jugendlichen mit ihren Lehrerinnen in Pradamano, wo eine gemeinsame Jause stattfand. Bei der Gemeinde möchte sich das Team der MS Nötsch herzlich für die Übernahme der Buskosten bedanken.

Sponsoring Indoorstöcke für Stocksport

Im Einzugsgebiet unserer Schule gibt es mehrere Bahnen, die hauptsächlich im Winter zum Eisstockschießen benutzt werden. Bei dieser Sportart sieht man selten Kinder und Jugendliche. Um für Nachwuchs zu sorgen, wurde durch die großzügige Unterstützung von unserem Hauptsponsor Herrn Christian Hochenwarter (Firma - Astron) und den Beiträgen von Herrn Klaus Gutenberger (Firma - Seidra) sowie Frau Petra Rossbacher (Spar Bleiberg) 16 Stöcke angekauft. Vielen herzlichen Dank dafür! Im Zuge der Übergabe der Stöcke, fand sich der Jugendfachwart vom Landesverband Kärnten, Herr Spöck Siegfried, ein. Im Rahmen des Schulsport-Kärntens gibt es Mannschaftsbewerbe in dieser Sportart, und unsere Kinder sind schon sehr motiviert, daran teilzunehmen.

Bezirksmeisterschaften Stocksport

Am Donnerstag, 15.5.2025, fanden die Bezirksmeisterschaften Stocksport in Villach, St. Magdalen, statt. Die MS Nötsch nahm mit 6 Mannschaften daran teil. Alle Kinder waren voll motiviert und es gab sehr spannende Wettkämpfe. Lukas Lagger, Niko Pipp, Florian Roth, Maximilian Stefaner und Andreas Wertschnig gewannen das Turnier. Paula Glerton, Kimberly Komann, Julia Millonig, Annika Pekoll und Lena Wallner erreichten den 2. Platz. Beide Mannschaften qualifizierten sich somit für die Landesmeisterschaften, die Anfang Juni in Klagenfurt stattfinden werden. Auf dem 3. Platz landeten Jonas Altersberger, Falko Bauer, Diego Foith, Noah Haberle und Balin Müller. Die weiteren Teams gaben ebenfalls ihr Bestes und wir gratulieren allen Beteiligten! Ein besonderer Dank gilt Herrn Heinz Lessiak, der

uns die Anlage kostenlos zur Verfügung gestellt hat, dem Bezirksobmann Herrn Georg Smounig, der uns mit einer Jause und Getränken versorgt hat, sowie dem Jugendfachwart Herrn Siegfried Spöck, der die Veranstaltung geleitet und uns unterstützt hat. Ein großer Dank geht auch an den Elternverein, der uns bei den Buskosten unterstützt hat.

Landesmeisterschaften Floorball
Am 26.3.2025 nahmen zwei Mannschaften an den Landesmeisterschaften Floorball in Villach St. Martin teil. Für die Mädels war es das erste Mal, dass sie an solch einem Turnier dabei waren. Druml Sarah, Glantschnig Florentina, Millonig Julia, Müller Valentina, Tarmann Lea, Tarmann Sara und Tschinderle Leonie waren beherzt dabei, zeigten vollen Einsatz und gewannen den 3. Platz. Sie sind sehr stolz auf ihre Bronzemedaille! Die Burschenmannschaft mit Lagger Lukas, Millonig Florian, Pipp Niko, Tischhart Mathias, Wertschnig Andreas und Zebedin Nevio war ebenfalls sehr motiviert. Trotz des sehr hohen Niveaus bei den Burschen erreichten sie den 7. Platz.

Schulbibliothek
Die Schulbibliothek spielt eine entscheidende Rolle bei der Förderung des Lesens und der Bildung unserer Jugendlichen, denn sie soll eine sogenannte Wohlfühloase sein, an der unsere Jugend ihre Interessen entdecken, ihre Lesefähigkeiten verbessern und erweitern kann. Aber eine gut ausgestattete Schulbibliothek benötigt finanzielle Mittel, um aktuelle Bücher und ein ansprechendes Ambiente den Leser:innen zu bieten, was durch die großzügige Unterstützung der Firma ASTRON im Namen von Christian Hochenwarter und den Marktgemeinden Bad Bleiberg und Nötsch/Gailtal gefördert wurde. Im Namen der MS Nötsch darf ich mich dafür herzlich bedanken!
Sybille Leiter, Schulbibliothekarin

BAUELEMENTE
JOST
Ihr Fachmann
FENSTER & TÜREN
bauelemente.jost@aon.at
www.bauelemente-jost.at
9612 St.Georgen 24
Tel. 04256/3120

Flurreinigung
Am Freitag, 02. Mai 2025, war die 3ab der Naturparkmitteschule entlang der Leininger-Wiese unterwegs und führten eine Flurreinigung durch. Mit reicher Beute bzw. einigen vollen Müllsäcken kehrten die Schulkinder zurück und entsorgten den Müll an den dafür vorgesehenen Stellen. Herzlichen Dank für den großartigen Einsatz! Ein großer Dank gilt der Marktgemeinde Bad Bleiberg, die diese Aktion wertschätzend unterstützt und die fleißigen Schüler:innen mit einer Jause und einem Getränk versorgt hat. Besonders freuten sich die Jugendlichen darüber, dass Bürgermeister Christian Hecher ihnen unterwegs einen Besuch abstattete und sich für ihre Arbeit bedankte.

Parlament on Tour
Am Montag, dem 24. März 2025, besuchte die 8. Schulstufe im Zuge des Geschichtsunterrichts die interaktive Wanderausstellung „Parlament on Tour“ in Villach. Die Inhalte reichten vom Parlamentarismus, der Geschichte der Demokratie in Österreich und den Grundrechten sowie der Gewaltentrennung.

Workshop
Am Dienstag, dem 01. April 2025, nahm die 3ab am sogenannten Workshop „Girls meets Technik“ teil. Ziel des Workshops war es, die Stärken und Fähigkeiten der Mädchen in den Mittelpunkt zu rücken

elektroservice
GÜNTER KUSS
• Elektroinstallation • Infrarotheizung
• Beleuchtung • Störungsdienst
Günter Kuss Förk 22, 9611 Nötsch
T: +43 660 25 23 525 | E: elektroservice.kuss@aon.at

Landesmeisterinnen

In Himmelberg fanden heuer im Reitstall Natmessnig die Landesmeisterschaften Noriker Dressur statt. Gleich zwei frisch gekürte Landesmeister kann Nötsch für sich verbuchen: Sonja Druml mit ihrem Pferd Levito - Reitverein Steckenpferd, Alexandra Gastager mit ihrer Stute Pia - Reit- und Fahrverein Nötsch. *Herzliche Gratulation zu einer so tollen Präsentation unserer Norikerpferde!*

Kanu der Sportunion Klagenfurt:

Kanusport/Kanu-Slalom:
31. Mai 2025. ICF-Weltranglisten-Veröffentlichung zum 30. Mai. In der U18-Weltrangliste hat sich unser Sportler der Sportunion Klagenfurt die letzten drei Monate vor seinem 16. Geburtstag mit dem Rang 4 unter die TOP 5 der Junioren gepaddelt. Max Steinbrenner (Jahrgang 2009) schaffte es mit seinen bisherigen diesjährigen Ergebnissen in die TOP 5 der ICF-Weltrangliste der Altersklasse Junioren U18 (veröffentlicht am 30. Mai 2025). Unter den ersten 10 gelisteten U18-Paddlern in der Disziplin K1M ist ansonsten nur Jahrgang 2007 vertreten, was optimistisch in die Zukunft schauen lässt. Bei der Altersklasse Herren-Allgemein machte der Schüler der HAK in Klagenfurt seit der letzten Veröffentlichung am 3. April 154 Plätze gut. Die Arbeit mit Co-Trainer der Nationalmannschaft Janos Peterlin (auf Reisen sowie Trainingsplan) und Heimtrainerin Janet Steinbrenner (Sportunion Kärnten) trägt Früchte. Nun fliegt er an seinem 16. Geburtstag mit seinen Idolen Felix Oschmautz und Mario Leitner als drittes Boot der Kajak-Herren-Nationalmannschaft zu den ersten zwei ICF-Weltcups des Jahres 2025, die in Spanien (La Seu d'Urgell / 5.-8. Juni) und Südfrankreich (Pau / 12.-15. Juni) jeweils in den Pyrenäen stattfinden.

Nachruf

Zum Gedenken an meine liebe Freundin Paula Obertavc, die vor 10 Jahren am 29. Juli 2015 verstorben ist.
29 Jahre habe ich mit meiner Familie bei Paula Urlaub gemacht, und wir sind mit viel Zuwendung und Liebe versorgt worden. Sie ist mir eine beste Freundin geworden und hat mir Nötsch zur 2. Heimat gemacht.

Ich werde sie nicht vergessen,
in meinem Herzen lebt sie weiter.
Ihre Freundin Lore aus Deutschland (91 Jahre alt)

Todesfälle

Johann Schaubach, *Förk*
Frieda Waltritsch, *Emmersdorf*
Theresia Miklautsch, *Villach, Kreublach*
Gertrude Röckel, *Saak*

TC Nötsch

Vereinsinterne Meisterschaft und Turniere 2025

Vereinsmeisterschaft	**Spiele in der KW 30, 31** **Finale am 03. 08. 2025** (Auslosung am 18.07.2025)
Mixed-Doppelturnier	**23. 08. 2025**
Doppelturnier Damen und Herren	**13. 09. 2025**

Valeina Dance

Die frischgebackenen Europameister feiern 25 Jahre Valeina Dance und laden am 29.Juni ab 17h in das Kulturhaus Arnoldstein zu einer tollen Jubiläumsshow.

Askö Semering News

1. Ktn. Schülerturnier U10-U16
Das **1. Ktn. Schülerturnier U10-U16** fand am **Samstag, dem 5. April, in Feldkirchen** statt. 128 Judoka aus 11 Vereinen nahmen teil und 45 Gewichtsklassen konnten ausgekämpft werden. Dabei auch **22 Kids vom Askö Semering**, welche aus dem Gebiet von Kirchbach bis Bad Bleiberg anreisten. Trotz einiger Ausfälle (Schule, Krankheit) konnten wieder 9 Goldmedaillen erkämpft werden. Dies bedeutete den **2. Platz in der Vereinswertung,** wo die Anzahl der 2. Plätze den Ausschlag zu Gunsten des Judoclubs Wolfsberg gab.

Wir gratulieren unseren erfolgreichen Judokids:
1. Platz: Emilia P., Leonie S., Vera K., Anna-Sophie D., Egor K., Bruno M., Michael B., Maximilian T., Jerry G.
2. Platz: Alina A., Constantin U., Leon S., Marius M.
3. Platz: Dore R., Yana M., Yannis H., Rafael S., Yan T., Marius M.
4. Platz: Sophie B., Oskar M., Raphael Z.
5. Platz: Henry G.

Neues von der Slow Food Gemeinschaft Nötsch

Es freut uns, dass wir dieses Mal wieder vieles zu berichten haben! Im März organisierten wir einen Baumschnittkurs mit Leo Feichtinger von Biohof Echt Kraß. Der Kurs war ausgebucht, und alle 12 Teilnehmer waren sehr begeistert. Aufgrund der vielen Anfragen wurde sogar ein 2. Kurstermin ausgemacht, der dann bedauerlicherweise kurzfristig abgesagt werden musste.

Leo Feichtinger war sicher nicht das letzte Mal bei uns, und wir freuen uns schon auf den nächsten Termin. Vielleicht sogar schon im Sommer! Es wird wieder rechtzeitig eine Ausschreibung geben!

Am 12. April fand unser Frühlingsmarkt statt. Bei Prachtwetter tummelten sich viele Besucher bei den zahlreichen Produzenten und Kunsthandwerkern! Auch kulinarisch wurde einiges geboten und es war alles in allem eine sehr gelungene Veranstaltung. Danke allen treuen Marktgängern!
Auch die Schüler und Lehrer der Volksschule sind mit Angelika Blattnig stets fleißig. Eine Frühlingskräutersuppe, Kräuterbutter, Kräutertopfen, Flammkuchen wurden selbst gemacht, und verkostet. Für den Muttertag wurde selber Brot gemacht und an dieser Stelle möchten wir uns bei der Bäckerei Wiegele für die tatkräftige Unterstützung beim Ausbacken bedanken! Außerdem wurde eine Jause für den Fussballcup der Volksschulen vorbereitet, welcher kürzlich stattfand.

Ein großes DANKESCHÖN ergeht an den Lions Club Dobratsch. Organisiert von Heinz Plamenig, wurde heuer der komplette Ankauf von Erde zum Auffüllen für die Hochbeete vor der Volksschule, im Wert von EUR 500,00, übernommen! Die letzten regnerischen und kühlen Wochen haben uns beim „garteln“ ein wenig aufgehalten, aber nun geht es mit den Kindern voller Elan und Eifer ans umgraben, aussäen und einsetzen!
Außerdem möchten wir die Gemeindebürger darüber informieren, dass wir beim Kärntner Bildungswerk am Projekt: NATUR GARTEN Kärnten - GRÜNRAUM: AKTIV 2025-2026 teilnehmen und wir auf reges Interesse, Ideen, usw. unserer Mitbürger hoffen. Geplant ist eine Umgestaltung/Aufwertung unseres Naschgartens und der Hochbeetanlage bei der Volksschule, bzw. auf der Schulwiese. Details folgen sobald als möglich!

Am 14. Mai freuten wir uns über zahlreiche Besucher von nah und fern – beim Vortrag von Dr. Georg Lexer und Andrea Unterguggenberger zum Thema: „Medizin die aus der Küche kommt“, im GH Foith.

Abschließend möchten wir zu unserer nächsten Veranstaltung einladen, und zwar zu unserem SOMMERMARKT, am 7. Juni 2025 von 9 bis 14 Uhr am Dorfplatz in Nötsch! Wir freuen uns auf einen wunderbaren, gemeinsamen Markttag!

Home of Construction

PORR Bau GmbH . NL Kärnten/Osttirol
Robertstraße 1, 9020 Klagenfurt
T +43 50 626-3201
porr.at

powered by PORR

Pensionisten Wertschach Jahreshauptversammlung 2025

Die Jahreshauptversammlung der Wertschacher Pensionisten fand am 27. März 2025 um 11:00 Uhr im Gasthaus TARMANN in Labientschach statt. Die Ortsgruppe wurde 1951 gegründet und besteht heute aus 212 Mitgliedern.

Eröffnung und Begrüßung. Der geschäftsführende Obmann Ernst Lipautz begrüßte die Anwesenden und Ehrengäste: Bezirksvorsitzende Christine Sitter, GR Rudolf Schädl, GR Lotte Eichberger, Amtsleiter Mag (FH) Philip Millonig, OG Bleiberg Fr. Köchl und Mitglieder der Wertschacher Pensionisten. Nach der Festlegung der Tagesordnung wurde eine Gedenkminute für die verstorbenen Mitglieder abgehalten.

Berichte. Der geschäftsführende Obmann Ernst Lipautz berichtete über zahlreiche Aktivitäten des vergangenen Jahres, wie die Weihnachtsfeier, Jahresabschluss Feier, Muttertagfeier, Grillfest, Clubnachmittage-, Kegelurlaube-, Tanz- und Gymnastiknachmittagen. Der geplante Ausflug am 26.09.2024 konnte aus Termingründen leider nicht durchgeführt werden. Der Hauptkassier Arnold Schmied stellt die finanziellen Aktivitäten der Ortsgruppe dar, die Rechnungsprüfung hat einen ordnungsgemäßen Befund festgestellt und den Antrag auf Entlastung gestellt. Die Leiterin der Tanz- und Turngruppe Frau Heidi Maier sprach über die Sesselgymnastik und über das Tanzen, welches für ältere Personen besonders geeignet ist. Sie organisierte erfolgreich eine Tanzreise nach Heviz mit 56 Teilnehmern. Für nächstes Jahr ist die Tanzreise schon ein fixer Bestandteil und es werden schon Anmeldungen entgegengenommen. Neue Mitglieder sind in ihrer Gymnastik- und Tanzrunde herzlich willkommen

Grußworte. Bezirksvorsitzende Frau Christine Sitter fand klare Worte über die Entstehung der ersten Pensionistenvereine. Die ehrenamtliche Arbeit von Pensionisten ist in unserer heutigen Gesellschaft nicht mehr wegzudenken. Amtsleiter Mag (FH) Philip Millonig berichtete von Arbeiten seitens der Marktgemeinde Nötsch, besonders von den Fortschritten des Mahringer Hauses in der ehemaligen Volksschule St. Georgen. Die Eröffnung sollte noch heuer im Sommer stattfinden. Die Abordnung aus Bleiberg brachten Grüße ihrer Organisation und Glückwünsche für die Wertschacher Pensionisten mit. Der geschäftsführende Obmann bedankte sich für die finanzielle Unterstützung des Landes, des Bezirkes, der Marktgemeinde Nötsch, Raiffeisenkasse und weiteren Unterstützern für die Ortsgruppe. Danke an unsere Clubobfrau Burgi Obersteiner mit ihrem Team (Bernhard Millonig, Hermelinde Perdacher und Gerda Rupnig). Einladungen für die Ausflüge, Feiern und Feste werden schriftlich erfolgen, sie sind jedoch auch auf unserer Homepage nachzulesen, welche von Herrn Johann Möderndorfer vorbildhaft geführt wird.

Neuwahlen. Der geschäftsführende Obmann ist mit seinem Team zurückgetreten und der Wahlausschuss hat folgende Vorschläge gebracht: Vorsitzende Monika WALTRITSCH, Stellvertreter Günter RACHOI, Kassier Arnold SCHMIED, Stellvertreter Fred FISCHER, Schriftführer Heidi MAYER, Stellvertreter Hermi PERDACHER, Clubleitung Burgi OBERSTEINER, Stellvertreter Bernhard MILLONIG, Gymnastik und Tanzen Heidi MAYER, Presse Johann MÖDERNDORFER. Und die Liste der Gebietsleiter.
Der Vorschlag wurde einstimmig angenommen.

Ehrungen.

15 Jahre	3 Mitglieder
20 Jahre	10Mitglieder
25 Jahre	5 Mitglieder
30 Jahre	2 Mitglieder
35 Jahre	1 Mitglied

Der alte geschäftsführende Obmann Ernst Lipautz bedankte sich nochmals bei allen Institutionen, Freunden, Gönnern für die Unterstützung und seinem Team für die geleistete, ehrenamtliche und unentgeltliche Mitarbeit. Er wünscht dem neuen Ausschuss alles Gute. Zum Abschluss erfolgte die Antrittsrede der neuen Obfrau Frau Monika Waltritsch. Sie bedankte sich für das Vertrauen und freut sich, mit einem so motivierten Team zusammenzuarbeiten. Mit einem abschließenden Mittagessen und einem gemütlichen Nachmittag ging die gelungene Veranstaltung zu Ende.

Muttertags – und Vatertagsfeieer
Am 08.05.2025 begrüßte die Ortsgruppenvorsitzende Monika WALTRITSCH zahlreche Ehrengäste und viele Mitglieder zu MUTTERTAGS – und VATERTAGSFEIER im Gasthaus TARMANN in Labientschach.

Folgende Ehrengäste: Vizebürgermeister Sebastian MACK, GR Rudolf SCHÄDL sen, GR Lotte EICHBERGER, Kameradschaftsobmann Viktor RACHOI wurde begrüßt. Die Ortsgruppenvositzende brachte einen Bericht über die vergangenen Veranstaltungen und über die Veranstaltungen in der nächsten Zeit. Vizebürggermeister Serbastian MACK berichtet über den Baufortschritt im MAHRINGER HAUS. Die Eröffnung soll heuer im Herbst stattfinden. Wir sind alle gespannt und freuen uns schon darauf. Er lud die Mitglieder zu einer Busfahrt der Marktgemeinde Nötsch zum traditionellen Weinfest unserer Partnergemeinde BUTTRIO am 07.06.2025 ein. Die Gruppe 70+ umrahmte die Feier musikalisch und dichterisch. Herbrt KRÖLL brachte lustige Gedichte zum Muttertag und Vatertag zum Besten. Anschließend wurde den Müttern noch ein kleiner Blumengruß überreicht. Frau Ida DRUML wurde zum 85.igsten Geburtstag ein musikalisches Ständchen von der Gruppe Musik 70 + aufgespielt. Die Ehrengäste und Mitglieder wurden zu einem Mittagessen eingeladen. Die Musik 70+ spielte bis in den späten Nachmittag zur Unterhaltung der Ehrengäste und Mitglieder auf. Es war eine sehr gelungene Veranstaltung der Ortsgruppe Wertschach.

office@loikbau.at
Tel.: 04282/2650
LOIK-BAU GmbH.
www.loikbau.at 9615 Presseggen 17
Bauunternehmen für Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau
EIN- UND MEHRFAMILIENHÄUSER
VOLLWÄRMESCHUTZARBEITEN
ALTBAUSANIERUNG
PFLASTERUNGSARBEITEN
VERPUTZARBEITEN

ÖKB Nötsch

Am 14. Juni 2025 beginnt für den ÖKB Ortsverband Nötsch ein neues Vereinsjahr und auch eine neue Funktionsperiode des Vereinsvorstandes. Im Sinne des geltenden Vereinsstatutes unseres Ortsverbandes ist jährlich eine Mitgliederversammlung durch den Verbandsobmann einzuberufen. Der Ortsverband ist überparteilich, überkonfessionell und ein nicht auf Gewinn ausgerichteter Verein. Er bezweckt u. a. die Förderung der Kameradschaft und Geselligkeit seiner Mitglieder sowie Pflege der Tradition. Die Förderung des Vaterlands – und Heimatgedankens, sowie die Völkerversöhnung und – Verständigung und allen Bestrebungen zur Erhaltung des Friedens in Freiheit. Die Teilnahme an festlichen Veranstaltungen, geselligen Zusammenkünften und Feierlichkeiten des ÖKB, des Österr. Bundesheeres, des Bundes, der Länder, der Gemeinden oder zu kirchlichen Anlässen. Nach Beendigung des laufenden Vereinsjahres ist die jährliche Mitgliederversammlung am 14. Juni 2025 anberaumt. Sie ist eine nur für ordentliche, außerordentliche Mitglieder und Ehrenpersonen vorgesehene Versammlung. Der neue Vereinsvorstand wird von der Mitgliederversammlung für vier Jahre gewählt.

Im Rahmen des Vereinszwecks war unser Ortsverband am 20.05.2025 zum Begräbnis von Isepp Johann mit Vereinsfahne ausgerückt. Er war langjähriger Obmann des Kriegervereines Oisternig in Feistritz/Gail und Ehrenmitglied des ÖKB Bezirksverband Villach. Am 10.05.2025 fand die Ausrückung mit Vereinsfahne zur hl. Firmung in Saak statt. Eine sehr feierliche Veranstaltung, bei der nicht nur kirchliche Würdenträger, sondern auch Persönlichkeiten aus Politik, Wirtschaft, Kultur und Abordnungen vieler gemeinnütziger Vereine teilgenommen haben.

Unsere OV-Kameradschaft versteht sich als eine Friedensbewegung und tritt bei Gedenkfeiern an die Gefallenen, Vermissten und zivilen Opfer der Weltkriege in dieser heute so zerrütteten Welt immer als Mahner für den Erhalt des Friedens ein. Gerade eine Firmung trägt als Tradition des christlichen Abendlandes und seiner Kultur wesentlich zum Erhalt des Friedens bei. Möge der Jugend durch das Sakrament der hl. Firmung das Glück beschieden sein, lebenslang in Frieden und Gerechtigkeit zu leben.

Am 23. Mai 2025 veranstaltet der ÖKB Bezirksverband Villach einen Ausflug in das Granitztal - St.Paul/Lav. zu dem sich Mitglieder aller 14 Ortsverbände im Bezirk Villach angemeldet haben, was auch zur Förderung der Kameradschaft und Geselligkeit seiner Mitglieder sowie Pflege der Tradition beiträgt.
Mit der Hoffnung auf eine alsbaldige friedliche Zukunft in Europa (Ukraine) und im Nahen Osten verbleiben wir mit kameradschaftlichen Grüßen.

Für den OV-Nötsch: V. Rachoi eh.

Nötscher Pensionisten

Mit einem Kurzausflug nach Tarvis wurde der erste Ausflug dieses Jahres begangen. Zuerst ging es auf den Tarviser Markt und anschließend wurde gemeinsam eine „Italienische Jause“ im 53er eingenommen. Dieser Ausflug hat immer etwas Nostalgisches an sich. Vor vielen Jahren kam man noch selten ins Ausland und der Besuch des Tarviser Marktes war immer ein Highlight.

Eine Woche vor dem Muttertag feierten wir ein schönes Frühlingsfest, verbunden mit einer Muttertagsfeier im Gasthof Foith. Dazu konnte auch unser Bürgermeister Dipl.-HLFL-Ing. Alfred Altersberger begrüßt werden. Er überbrachte Grüße der Gemeinde und dankte dem Pensionistenverband Nötsch für die wichtige Arbeit, die sie leisten. Älteren Leuten eine Abwechslung und Gemeinschaft zu bieten, ist etwas sehr Schönes. Umrahmt wurde die Feier musikalisch von zwei ganz jungen Musikern der Familie Sarina und Andreas Moser. Es war ihr erster Auftritt und bereitete uns große Freude.

Im Rahmen dieses Festes wurden auch langjährige Mitglieder des PVÖ Nötsch geehrt.

Für 15 Jahre Treue	Lotte und Ernst Wirtitsch, Anni Staudacher
Für 20 Jahre Treue	Egbert Millonig
Für 25 Jahre Treue	Maria Becker, Elisabeth Müller, Ursula Wrass
Für 30 Jahre Treue	Anneliese und Walter Hintner
Für 35 Jahre Treue	Grete Mikosch, DI. Franz Staudacher
Für 45 Jahre Treue	Anton Rachoi

Den anwesenden Personen überreichte der Bürgermeister mit dem Obmann ein Geschenk und die Urkunden.
Nach dem offiziellen Teil gab es ein köstliches Essen aus dem Hause Foith und alle Anwesenden haben sich gut unterhalten.

Der Obmann: Dipl.-Ing Franz Staudacher

Aus dem Leben der evangelischen Gemeinde

Das evangelische „Superwahljahr“ 2025
Da der evangelische Superintendent Manfred Sauer und der evangelische Bischof Michael Chalupka beide in Pension gehen, wählten die Evangelischen heuer gleich zweimal. Am 26. April wurde Pfarrerin Andrea Mattioli (Pfarrgemeindeverband Zlan und Ferndorf) zur neuen Superintendentin für Kärnten und Osttirol gewählt. Sie tritt ihr Amt am 1. Dezember an und ist die erste Frau in diesem kirchlichen Leitungsamt in Kärnten. Für sie sind „unsere evangelischen Gemeinden als Fundament unserer Kirche Orte des lebendigen Glaubens und der Begegnung, wo Menschen Trost und Kraft finden, Wegweisung und Gemeinschaft mit Gott und untereinander“. Und sie wünscht sich, „dass wir gemeinsam unterwegs sind und diese Freiheit des Glaubens leben“.

Am 23. Mai wurde Universitätsprofessorin Cornelia Richter (geboren in Bad Goisern, dzt. Uni Bonn) zur neuen Bischöfin für die Evangelische Kirche A.B. in Österreich gewählt. Sie tritt ihr Amt am 1. Jänner 2026 an und ist die erste Frau in diesem kirchlichen Leitungsamt in Österreich. „Das Evangelium in traditionellen und neuen Formen zu verkündigen und in unserer Gegenwart mutig und fröhlich zu vertreten, dafür stehe ich von Herzen ein“, sagte die neu gewählte Bischöfin.

Wir wünschen der neuen Superintendentin und der neuen Bischöfin Gottes Segen für ihren Dienst!

Michaela Wiegele

Bürgermeister Dipl.-HLFL-Ing. Alfred Altersberger besuchte die Eröffnung der Ausstellung ‚FRIEDE‘ von Michaela Christiana Wiegele im Ausstellungsraum Hermine Wiegele im Geburtshaus von Franz Wiegele.

Pfarre Saak

Mit Freude blicken wir in der Pfarre Saak zurück auf die **Feier der Firmung** (Sa, 10.05.2025) mit 35 Firmlingen sowie der **Erstkommunion** (So, 18.05.2025) mit 13 Erstkommunionkindern in Saak.

Auch wurde der **„Pilgerweg der Hoffnung“** mit dem ersten Fatimagottesdienst im Pfarrverband Saak (Di,13.05.2025) gestartet. Jeden Monat bis zum Oktober führt dieser Pilgerweg in eine andere Pfarre (Juni: Fr, 13.06.,18:30/19:00 - Göriach/Filialkirche Hohenthurn; Juli: Sa,12.07., 18:30/19:00, Pfarrkirche Feistritz). In dieser Zeit ist auch der Wandermuttergottes in den Häusern und Familien zu Gast – Ansprechpartnerin dafür ist Fr. Ilse Janschitz (0660/5688331). Eine eigens erstellte Andachts-Broschüre liegt in der Pfarrkirche auf.

Auch die FF-Nötsch hat heuer ihre **Floriani-Messe** (Sa, 04.05.) in der Pfarrkirche gefeiert und ist anschließend noch im Pfarrhof zur Agape gekommen. Nach dem Motto „Gott zur Ehr und den Menschen zur Wehr“ geschieht hier sehr viel Gutes für unsere Bevölkerung. Danke dafür.

Besondere Feste in der nächsten Zeit werden sein:

- **Di, 17.06.2025, 14:30 Seniorengottesdienst mit Gebet um Stärkung und Heilung** (Möglichkeit auch die Krankensalbung zu empfangen). Anschließend lädt der Sozialkreis der Pfarre Saak noch in den Pfarrhof zur Grillerei ein.
- **Do, 19.06.2025, 8:30: Fronleichnam mit Hl. Messe und Prozession nach Nötsch** (Stationen: 1. Mente/Rink, 2. Skina, 3. GH Marko, 4. Kirche – nächstes Jahr geht es dann wieder nach Saak). Ein Dank schon jetzt den Vereinen (FF, Burschenschaft,…) und Chören sowie allen, die die Altäre und die Häuser entlang des Weges schmücken und richten. Wieder mit dabei sein werden die nun eigens erneuerten Prozessionslaternen.
- **Di, 24.06.2025, 18:00: Ökumenische Johannes-Andacht bei der Johanneskapelle**
- **Sa, 26.07.2025, 10:00: Annakirchtags-Messe bei der Windischen Kirche am Dobratsch**
- **Nötscher Kirchtag: So, 27.07.2025, 10:00 Kirchtagsmesse; Mo, 28.07.2025, 9:00 Nachkirchtags-Messe und Gräbersegnung**

Pfarrer GR Mag. Michael G. Joham

Ihr Spezialist für Kaminsanierungen

9500 Villach • Richtstraße 48
Tel.: 04242/311 387 • Fax: 04242/311 387-3
office@kamin-bauer.at • www.kamin-bauer.at

RAUCHFANGKEHRERMEISTER Peter Bauer

Social-Media-Wettbewerb in den Kärntner Naturparks

Liebst du es, mit deinem Hund die Natur zu erkunden? Dann mach mit bei unserem Social-Media-Wettbewerb „Mit dem Wuffi im Naturpark“!
Zeig uns dein schönstes Hundevideo aus dem Naturpark Dobratsch oder dem Naturpark Weissensee und gewinne tolle Preise für dich und deinen Vierbeiner.

So einfach geht’s: Poste dein Video auf Social Media mit dem Hashtag **#dogratsch** und #naturparkdobratsch, wenn du im Naturpark Dobratsch unterwegs bist oder **#weissdog** und #naturparkweissensee, wenn du im Naturpark Weißensee deine Hundewanderung machst.

Wichtig ist, dass du den richtigen Umgang mit Hunden in der Natur zeigst
- zum Beispiel das Führen an der Leine,
- die Nutzung von Gassi-Sackerln,
- das Bleiben auf den Wegen oder
- ein rücksichtsvoller Umgang mit anderen Besuchern.
- **Die Gewinner erwarten tierisch tolle Überraschungen für ihre vierbeinigen Gefährten!**

Wie wird der Gewinner ermittelt?
Das Video mit den meisten Likes unter dem Hashtag #dogratsch oder #weissdog gewinnt. Je kreativer und schöner dein Beitrag, desto größer sind deine Chancen. Also Kamera raus, Hund an die Leine und zeig uns euer bestes Naturpark-Erlebnis.

Der „Wettbewerb“ läuft bis 30.9.2025, die Gewinner werden Mitte Oktober 2025 verständigt.

Wir freuen uns auf eure Videos!
Weitere Infos unter: Sommerprogramm - Naturpark Dobratsch oder Veranstaltungen

Rettungshundebrigade Landesgruppe Kärnten in Nötsch im Gailtal

Erste Einsatzübung 2025 der Österreichischen Rettungshundebrigade Landesgruppe Kärnten in Nötsch im Gailtal

Mit großer Einsatzfreude und beeindruckender Teamarbeit startete die Landesgruppe Kärnten der Österreichischen Rettungshundebrigade ins Jahr 2025. Die erste Einsatzübung fand von 23. auf 24. Mai in Nötsch im Gailtal statt – eine Übung über Nacht, die bis in die frühen Morgenstunden um 3:30 Uhr andauerte.

Zahlreiche Hundeführerinnen und Hundeführer aus den verschiedenen Kärntner Staffeln nahmen gemeinsam mit ihren Hunden daran teil. Geübt wurden die Schwerpunkte Flächensuche, Wegsuche und Trümmersuche – zentrale Aufgaben im Ernstfall, bei denen jede Minute zählt.

Die realitätsnahen Szenarien stellten sowohl Mensch als auch Hund vor anspruchsvolle Herausforderungen, die mit hoher Professionalität und großem Engagement gemeistert wurden. Die nächtliche Übung diente nicht nur der Festigung der einsatztaktischen Abläufe, sondern auch der bereichsübergreifenden Zusammenarbeit innerhalb der Landesgruppe Kärnten. Ein gelungener und intensiver Auftakt für ein einsatzbereites Jahr!

Bürgermeister Dipl.-HLFL-Ing. Alfred Altersberger hat für die Verpflegung und die Räumlichkeiten gesorgt. Dafür möchten wir ihm herzlich danken.

Bestattung Unschwarz Niederlassung
Waldheimstraße 1a, Villach-Landskron

Bestattung
angenehm anders
www.UNSCHWARZ.at
MOBILE BETREUUNG IM TRAUERFALL
24 Stunden Telefon 0664 54 53 73 0
E-Mail villach@unschwarz.eu

Verleihung vom Land Kärnten

Am 29. April 2025 wurden im Spiegelsaal der Kärntner Landesregierung 66 Einsatzkräfte der Freiwilligen Feuerwehren und des Österreichischen Roten Kreuzes mit der Kärntner Katastropheneinsatzmedaille ausgezeichnet. Landesrat Daniel Fellner verlieh 26 Medaillen in Silber und 40 in Bronze.
Die Ehrungen gingen an Einsatzkräfte aus den Bezirken Völkermarkt, Villach-Land **(darunter 8 Kammeraden der Feuerwehr Nötsch im Gailtal)**, Spittal/Drau sowie an den Rotkreuz-Landesverband Kärnten, die Rettungsleitstelle und die Bezirksstellen Spittal/Drau, Villach und Wolfsberg.
Ausgezeichnet wurden sie für ihren Einsatz bei Hochwasser, Sturmschäden und anderen Katastrophenereignissen.

© LPD Kärnten/Wajand

Ausstellung SELBSTBILDNISSE im FOKUS

27. April bis 2. November 2025

Am 27. April 2025 hat das Museum des Nötscher Kreises mit Landeshauptmann Peter Kaiser, der Leiterin der Kulturabteilung der Kärntner Landesregierung Brigitte Winkler-Komar und Bürgermeister Alfred Altersberger seine heurige Ausstellungssaison eröffnet, die sich Selbstdarstellungen von Kärntner Künstlerinnen und Künstlern widmet. Ausgehend von Beispielen der Vertreter des Nötscher Kreises über Selbstporträts von mit ihnen befreundeten Künstlerkollegen bis hin zu Werken der heute in Kärnten tätigen Künstlerinnen Helga Druml und Elisabeth Wedenig soll ein Einblick in die Vielfalt und die reichen Ausdrucksmöglichkeiten dieses Spezialbereichs der Porträtkunst geboten werden.

© KathaKliek Fotografie

Eröffnung mit Landeshauptmann Peter Kaiser, 2025

Grundsätzlich schaut die Künstlerin oder der Künstler beim Schaffensprozess in einen Spiegel und gibt ein seitenverkehrtes Abbild wieder, das mit fixierendem Blick einen Dialog mit dem Betrachter aufnimmt. Dieser direkte Blickkontakt ist bis heute ein beliebtes Charakteristikum dieses Genres. Die Künstlerinnen und Künstler können sich im Selbstbildnis so schildern, wie sie sich selbst wahrnehmen oder aber wie sie von anderen gesehen werden wollen. Es handelt sich daher immer um bewusste Inszenierungen, die das beobachtete Selbst naturgetreu oder aber beabsichtigt unähnlich wiedergeben können und es mit diversen künstlerischen Mitteln verfremden und in Szene setzen. Selbstporträts gehen dementsprechend über die reine Wiedergabe der Physiognomie einer Künstlerin oder eines Künstlers hinaus, sie sind vielmehr Konstrukte mit einer individuellen Botschaft, die es in der neuen Schau in Nötsch zu entdecken und entschlüsseln gibt.

Ein abwechslungsreiches Veranstaltungsprogramm begleitet auch 2025 wieder die aktuelle Ausstellung im Museum des Nötscher Kreises. So diskutierte am 17. Mai 2025 ein Teil der Gruppe des Austrian Painters Crit Club über die Bedeutung von Figur und Porträt im eigenen Werk. Moderiert und geleitet wurden die spannenden Ausführungen der Kunstschaffenden von der bekannten Kulturwissenschaftlerin Ulli Sturm. Das Hauptanliegen dieses Künstlerzusammenschlusses soll eine Vernetzung von Malerinnen und Malern verschiedener Generationen sein, um einen intensiven Austausch über Malerei zu führen und ihre Ideen und Vorstellungen mit einem interessierten Publikum zu teilen.

Am 28. Juni 2025 findet um 11 Uhr im Museum des Nötscher Kreises ein Literaturfrühstück mit dem Kärntner SchriftstellerInnen-Verband statt, bei dem Autorinnen und Autoren kurze Texte zum aktuellen Ausstellungsthema persönlich vortragen werden. Alfred Woschitz, der Präsident des Verbandes, wird die Runde moderieren.

Ebenfalls bietet das Museum des Nötscher Kreises auch dieses Jahr wieder das beliebte Sommeratelier für Kinder ab 5 Jahren an, bei dem unter Betreuung und Anleitung von qualifizierten Kunstvermittlerinnen die Ausstellung besucht wird und anschließend die gewonnenen Eindrücke in eigenen Werken verarbeitet werden können.

Sommeratelier für Kinder ab 5 Jahren:
16. Juli 2025 von 15 bis 17 Uhr
Nur gegen Voranmeldung bis spätestens zwei Tage vorher unter +43 660 775 98 98 oder office@noetscherkreis.at
Kosten/TeilnehmerIn: € 10,- (inkl. Material)

© bei den Künstlern und Peter Schaflechner

Vertreter des Austrian Painters Crit Club, 2025

Veranstaltungskalender *Änderungen des Veranstaltungskalenders vorbehalten!*

FR 20.06.2025	**SONNWENDFEUER** der Burschenschaft Nötsch am Dobratsch bei der Windischen Kirche ab 20:00 Uhr
SO 22.06. – MO 23.06.2025	**LABIENTSCHACHER KIRCHTAG:** 15:00 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung. Am Montag: KIRCHTAG DER VERHEIRATETEN: 17:30 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung
SO 22.06. – MO 23.06.2025	**WERTSCHACHER KIRCHTAG:** 14:00 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung. Am Montag: KIRCHTAG DER VERHEIRATETEN: 18:30 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung
MO 23.06.2025	**JOHANNISFEUER** der Burschenschaft Saak-Förk auf der Tarmann-Wiese ab 19:00 Uhr
MO 23.06.2025	**JOHANNISFEUER** der Burschenschaft Nötsch ab 20:00 Uhr beim Nötscherbach gegenüber der Tribüne Fußballplatz Nötsch
SA 28.06.2025	**MUSEUM NÖTSCHER KREIS**: Literaturfrühstück mit dem Kärntner SchriftstellerInnen Verband ab 11:00 Uhr
SA 28.06.2025	**SOMMERKABARETT** „Da Tschentsche und sei Henriette & Michael Grafenauer & BUZGI“ im Gastgarten Gasthaus Foith in Saak. Beginn: 19:00 Uhr. Bei Schlechtwetter im Saal
SA 05.07.2025	**SAAKER DORFFEST** der Burschenschaft Saak-Förk am Saaker Dorfplatz. 16:00 Uhr – 20:00 Uhr Kaffee & Kuchen, Kinderschminken und Hüpfburg, ab 20:00 Uhr Abendprogramm mit Tanzboden und Musik
SO 06.07.2025	**GRILLFEST** des Pensionistenverbandes Wertschach beim Feuerwehrhaus in Bach: 10:00 Uhr Gottesdienst mit der Gailtaler Trachtenkapelle Wertschach, anschließend Konzert der Gailtaler Trachtenkapelle und „Gailtaler Kegelmeisterschaft“
SA 12.07.2025	**ATUS-BOCCIATURNIER** beim Sportplatz Nötsch ab 9:00 Uhr. Für Speis und Trank ist gesorgt
DI 15.07.2025	Reit- und Fahrverein Nötsch: **PFERDEKUTSCHENFAHRT** von Nötsch zur Almwirtschaft Schütt mit gemütlichem Einkehrschwung, Dauer ca. 3 Stunden, Abfahrt 11:00 Uhr Bahnhof Nötsch, Anmeldung bei Silvia Gastager TelNr. 0664-143 3123 oder gastager.silvia@icloud.com, Kosten: € 25,--/pro Person
MI 16.07.2025	**MUSEUM NÖTSCHER KREIS**: Sommeratelier - Entdeckungsreise durch die aktuelle Ausstellung und kreatives Arbeiten für Kinder ab 5 Jahren von 15:00 – 17:00 Uhr. Kosten/TeilnehmerIn € 10,- inkl. Material.
SA 19.07.2025	**DÄMMERSCHOPPEN** mit der Gailtaler Trachtenkapelle Wertschach. Ort: Terrasse Camping Alpenfreude in Wertschach von 19:00 – 21:00 Uhr. Eintritt frei
SO 27.07. – MO 28.07.2025	**NÖTSCHER KIRCHTAG**: 16:00 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung Montag: KIRCHTAG DER VERHEIRATETEN: 18:00 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung
FR 01.08.2025	**UNTERWEGS IM ZIEGENPARADIES**: Familien mit neugierigen Kindern werden begeistert sein, wenn sie mit Astrid Zerbst ihr Ziegenparadies entdecken. Uhrzeit: 11:00 – 13:00 Uhr. Treffpunkt: Ziegenkäserei Fuchs-Zerbst, 9612 Bach 12. Kosten: Erwachsene € 25,00, Kinder frei. Anmeldung bis Vortag um 12.00 Uhr: Astrid Zerbst, Tel. +43 664 464 12 89, E-Mail: astrid.fuchs64@gmx.at

FR 01.08.2025	**KONZERT „VOLKSMUSIK TRIFFT ROCK“** am Dorfplatz Nötsch um 19:00 Uhr. Gemeinsam mit der Spielgemeinschaft „Gailtaler Trachtenkapelle Wertschach“/“Bergbau und Hütten Traditionsmusik Arnoldstein“ sowie der Band „The Furks“ erleben wir, wie Volksmusik auf Rock trifft: traditionell, modern und mitreißend! Eintritt frei - Freiwillige Spende
SA 02.08.2025	**FLUGTAG** am Flugplatz Nötsch von 10:00 Uhr – 20:00 Uhr: Flüge mit unseren Flugzeugen, Motorflug, Segelflug, Fallschirmspringen. Für Speis und Trank ist gesorgt
SA 02.08.2025	**RONNY KUBERA GITARRE UND GESANG**: Musik von Simon & Garfunkel, Beatles, Cat Stevens, Rainhard Fendrich, STS u.v.m. Ort: Terrasse Camping Alpenfreude in Wertschach von 19:00 – 22:00 Uhr. Eintritt frei
SO 03.08.2025	Tennisclub Nötsch: **VEREINSMEISTERSCHAFT-FINALE** am Tennisplatz Nötsch Spiele in der KW 30, 31 (Auslosung am 18.07.2025)
SO 03.08.2025	**TEICHFEST** des Sportfischereivereins Nötsch beim Fischteich in Emmersdorf ab 11:00 Uhr. Für Essen und Getränke ist gesorgt
FR 08.08.2025	**DÄMMERSCHOPPEN** mit der Gailtaler Trachtenkapelle Wertschach. Ort: Terrasse Camping Alpenfreude in Wertschach von 19:00 – 21:00 Uhr. Eintritt frei
SA 09.08.2025 - SO 10.08.2025	**MODELLBUGGYVEREIN** Nötsch, 3. Lauf zur KÄRNTNER MEISTERSCHAFT am Modellbuggy Ring in Nötsch. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Info: www.mbv-noetsch.at, TelNr. 0699/122 65800, office@kfz-schnabl.com
SO 10.08. – MO 11.08.2025	**SAAKER KIRCHTAG**: 15:30 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung Am Montag: KIRCHTAG DER VERHEIRATETEN: 17:30 Uhr Kufenstechen und Lindentanz, am Abend Tanzunterhaltung
DI 12.08. 2025	Reit- und Fahrverein Nötsch: **PFERDEKUTSCHENFAHRT** von Nötsch zur Almwirtschaft Schütt mit gemütlichem Einkehrschwung, Dauer ca. 3 Stunden, Abfahrt 11:00 Uhr Bahnhof Nötsch, Anmeldung bei Silvia Gastager TelNr. 0664-143 3123 oder gastager.silvia@icloud.com, Kosten: € 25,--/pro Person

KANUTOUR AUF DER GAIL DURCH DIE SCHÜTT

Jeden Dienstag vom 5. August bis 23. September 2025 um 15:30 Uhr

und jeden Montag vom 11. August bis 27. Oktober 2025 um 9:30 Uhr

Sehen sie den Süden des Dobratsch aus einer ganz neuen Perspektive vom Wasser aus. Erleben sie die „Wilde“, wie der Gailfluss genannt wird, eingebettet zwischen dem Dobratsch und dem auslaufenden Karnischen Höhenzug mit dem Kanu. Preis: Erwachsene € 58,50, Kinder 7 – 15 Jahre € 45,50. Anmeldung bis Vortag um 16:00 Uhr unter info@kanupanzi.com oder www.buchung.kanupanzi.at, T: 0650/5011973 www.kanupanzi.com

Entschuldigung des Verlags

Die Santicum Medien GmbH, die für die Produktion des Mitteilungsblattes der Marktgemeinde Nötsch im Gailtal verantwortlich ist, möchte sich hiermit in aller Form dafür entschuldigen, dass der Veranstaltungskalender der April-Ausgabe zahlreiche Tippfehler enthielt. Grund dafür waren von uns selbst verschuldete Fehler bei der Textverarbeitung, nachdem die Gemeinde die Texte fehlerlos übermittelt hatte. Wir bitten Herrn Welf Zimmermann um Entschuldigung, dessen Name von uns durchgängig falsch geschrieben wurde, sowie die Marktgemeinde Nötsch und alle Leserinnen und Leser des Mitteilungsblattes.

Kärntner Linien
Wir verbinden.

Mit Gewinnspiel
Alle Infos online auf kaerntner-linien.at

Wir kommen wieder!

Die Umsteigertage der Kärntner Linien machen es möglich – Nutze das gesamte Angebot von Bus und Bahn in Kärnten **von 16. bis 22. September** völlig kostenfrei und überzeuge dich von den Vorteilen. Eine Initiative des Verkehrsverbundes Kärnten und des Mobilitätsreferates des Landes Kärnten.

Keine Anrechnung auf gültige Zeitkarten möglich. Gilt nicht für Sonderverkehre

www.kaerntner-linien.at